Txiav daim npav raws ntug sab nraud. Sau koj lub npe thiab nqa nws nrog koj.

Print on both sides of the paper, flipped on the long edge. Cut out each card along its outer edge. Write your name and carry it with you.

Moob Leeg HMONG (GREEN)

Kuv thov kom muaj ib tug kws txhais lus kev cai lij choj uas tsim nyog

Kuv yuav tsum nkag siab thiab kom lwm tus nkag siab kuv hauv qhov teeb meem kev cai lij choj no. Kuv thov ib tug kws txhais lus uas tsim nyog raws li cov kev lav txog txoj kev ncaj ncees raws cai (due process) ntawm Tebchaws Meskas Txoj Cai Lij Choj Loj thiab Title VI ntawm Tsab Cai Pej Xeem Txoj Cai Xyoo 1964. Cov neeg hauv tsev neeg, cov phooj ywg thiab cov neeg ua haujlwm hais tau ob hom lus uas tsis tau kawm txog kev txhais lus kev cai lij choj tsis tsim nyog los ua kws txhais lus kev cai lij choj.

Xav tau kev pab? Hu rau peb
contact@aalb.org · (773) 780-2824 · www.AALB.org/card

Moob Leeg HMONG (GREEN)

Kuv thov kom muaj ib tug kws txhais lus kev cai lij choj uas tsim nyog

Kuv yuav tsum nkag siab thiab kom lwm tus nkag siab kuv hauv qhov teeb meem kev cai lij choj no. Kuv thov ib tug kws txhais lus uas tsim nyog raws li cov kev lav txog txoj kev ncaj ncees raws cai (due process) ntawm Tebchaws Meskas Txoj Cai Lij Choj Loj thiab Title VI ntawm Tsab Cai Pej Xeem Txoj Cai Xyoo 1964. Cov neeg hauv tsev neeg, cov phooj ywg thiab cov neeg ua haujlwm hais tau ob hom lus uas tsis tau kawm txog kev txhais lus kev cai lij choj tsis tsim nyog los ua kws txhais lus kev cai lij choj.

Xav tau kev pab? Hu rau peb
contact@aalb.org · (773) 780-2824 · www.AALB.org/card

SHOW THIS SIDE TO THE COURT OR OFFICER ENGLISH

I Request the Services of a Qualified Legal Interpreter

I need to understand and to be understood in this legal matter. I request a qualified interpreter under the due process guarantees of the United States Constitution and Title VI of the Civil Rights Act of 1964. Family members, friends and bilingual staff members who are not trained in legal interpretation are not qualified to act as legal interpreters.

Full Name: .....

Preferred Language(s): **Hmong (Green) · Moob Leeg**

Preferred Dialect(s): .....

AMERICANS AGAINST LANGUAGE BARRIERS www.AALB.org/card

SHOW THIS SIDE TO THE COURT OR OFFICER ENGLISH

I Request the Services of a Qualified Legal Interpreter

I need to understand and to be understood in this legal matter. I request a qualified interpreter under the due process guarantees of the United States Constitution and Title VI of the Civil Rights Act of 1964. Family members, friends and bilingual staff members who are not trained in legal interpretation are not qualified to act as legal interpreters.

Full Name: .....

Preferred Language(s): **Hmong (Green) · Moob Leeg**

Preferred Dialect(s): .....

AMERICANS AGAINST LANGUAGE BARRIERS www.AALB.org/card

The back of the card. Print it on the back of page 1.